

あんない
やります (案内)

ひのしこくさいこうりゅうきょうかい ねんど ていきそうかい
日野市国際交流協会2022年度定期総会

しんがた かんせんしょう しゅうそく ねんど ていきそうかい しゅうごう
新型コロナウイルス感染症が終息していないため、2022年度の定期総会は集合して
ぎろん おこな せつめいかい かいさい しょめん ぎけつ かき
議論を行うことはせず、「ZOOMによる説明会」の開催と「書面による議決」を下記のとおり
おこな
り行うこととしました。

にっぺい
日程

がつ よっか げつ がつ にち もく
4月 4日 (月) ~ 4月 21日 (木)

がつ にち きん
4月 15日 (金)

がつ にち きん
4月 22日 (金)

がつ にち ど
4月 23日 (土) 13:30~

がつ にち か
4月 26日 (火)

がつ にち すい
4月 27日 (水)

せつめいかいさんかうけつけ
説明会参加受付

ぎあんしょ そうふ きぼうしゃ ゆうそう
議案書の送付 (メール) ※希望者には郵送

せつめいかいにゆうしつよう はっそう
説明会入室用URL発送

そうかい せつめいかい
総会 (説明会)

ぎけつけんこうししめきり
議決権行使締切

ぎけつけっかこうひょう
議決結果公表 (ホームページ)

せつめいかい さんかほうほう
説明会の参加方法

じむきょく
事務局 (hifa-office@ab.auone-net.jp) まで

かきないう しょうふ
下記内容のメールを送付してください。

けんめい そうかいさんか しめい じぶん なまえ
件名 「総会参加 氏名 (自分の名前)」

ほんぶん しめい でんわばんごう きさい
本文 「氏名」と「電話番号」を記載。

がつ にち きん しょうふ
4月22日 (金) に ZOOM の URL など をメールで送付します。



ぎあんしょ ゆうそうたいおう
議案書の郵送対応

いんさつ ぎあんしょ きぼう かた ゆうそう がつ にち すい じむきょく
印刷した議案書を希望する方には郵送しますので、4月13日 (水) までに事務局まで

れんらく
連絡をしてください。

じぜんしつもん うけつけ
事前質問の受付

せつめいかい おこな せつめいかいかいさいまえ しつもん うけつ
ZOOM での説明会をスムーズに行うため、説明会開催前の質問を受付けます。

うけつ しつもん がつ にち ど かいさい せつめいかい なか かいどう
受付けた質問については、4月23日 (土) 開催の説明会の中で回答します。

しつもん がつ にち もく じむきょく ゆうそう よ
質問は、4月21日 (木) までに事務局までメールまたは郵送でお寄せください。

ぎけつ ほうほう
議決の方法

ぎあんしょ いっしょ そうふ ぎけつけんこうししょ いし ひょうめい がつ にち か
議案書と一緒に送付される「議決権行使書」に意思を表明し、4月26日 (火) までにメ

ール、FAX、郵送のいずれかにより事務局あてに送付してください。

ぎけつけつが ころひょう
議決結果の公表

ひのしこくさいこうりゆうきょうかい がつ にち ど けいさい
日野市国際交流協会ホームページに4月30日（土）まで掲載します。

ご じむきょく かくにん
その後は、事務局にて確認できます。

よてい きあん
予定されている議案

- ぎあんだい ころ ねん どひのしこくさいこうりゆうきょうかいじぎょうほうこく
議案第1号 2021年度日野市国際交流協会事業報告について
- ぎあんだい ころ ねん どひのしこくさいこうりゆうきょうかいけっさん にんていおよ かんさほうこく
議案第2号 2021年度日野市国際交流協会決算の認定及び監査報告について
- ぎあんだい ころ ねん どひのしこくさいこうりゆうきょうかいじぎょうけいかく あん
議案第3号 2022年度日野市国際交流協会事業計画（案）について
- ぎあんだい ころ ねん どひのしこくさいこうりゆうきょうかいよさん あん
議案第4号 2022年度日野市国際交流協会予算（案）について
- ぎあんだい ころ ひのしこくさいこうりゆうきょうかい り じおよ かんじ せんしゆつ
議案第5号 日野市国際交流協会の理事及び監事の選出について

らめい てん じむきょく と あ
ご不明な点がありましたら、事務局（042-586-9511）までお問い合わせください。



ほろく
やりました（報告）

ひ の はなみ たの
みんなで日野でのお花見を楽しもう♪

ひのしもぐさ さんぽ はなみ
日野市百草を散歩しながら、お花見をしました♪

いつ 🕒 : 2022年3月27日(日) 10:00~12:30

どこで 📍 : 日野市百草 (百草園駅→京王百草園→百草八幡神社)



→アルティジャーノ・ジェラテリア(ジェラート店)

やったこと: 日本人と外国人の人がいっしょにおしゃべりしながら、日野市百草を歩きました。そして、百草園で春の花や日本の昔の家を見たり、神社を見たりしました。たくさん歩いたあとは日野市で有名なジェラート店でおいしくアイスクリームをいただきました。

かんそう: アンケートで「たくさん話しながら、散歩できて楽しかった」「桜を見ることができてよかった」「歩いた後のアイスクリームがおいしかった」などの声が見られ、みな楽しんでいただようです。また楽しい野外イベントをやってみたいと思います！！

さんか ひと にん
参加した人：15人



やりました(報告)

かんがえてみよう。おたがいの きもち♪

～「エンパシー」ってしていますか?～ 国際化と多文化共生/勉強会パートⅡ

「エンパシー」とは、「他の人がどのように考え、感じているのか、相手の立場で物事を考えて、
最良の選択をする能力」という意味です。

今回は、多文化共生社会にとって大切な「エンパシー」

の考え方を皆で学びました。

いつ🕒：2022年3月12日(土) 15:30~17:00

どこで📺：ZOOM ミーティングルーム



やったこと：「エンパシー」という言葉の意味、「エンパシー」の良いところ、「エンパシー」の
身につけ方、最終的には「エンパシー」の限界について等、参加者の積極的な発言
により、多方面から「エンパシー」について学ぶことができました。

「共生」と「共存」の違いや使い分けなど、「多文化共生社会」についての話しも
多くできました。

かんそう：(アンケートより)

- ① お互い色々な国の文化を持った人たちが、それぞれの立場から意見を交換することは、
新たな認識を広めるきっかけになる、まさに“多文化共生、ただし「こうしなけ
ればならない」「こうすべきだ」という“多文化強制”にならないよう気をつけた方
が良いと思います。
- ② 多文化共生において「エンパシー」はとても必要な能力ではあるが、「エンパシー」
は万能ではないということも良くわかった。まずは、異なる文化の「共存」が原則
で、それぞれの在り方を尊重し合い、自分と異なる思想や習慣があってもそれに
対してとやかく言わないことが大切だと思った。その上で、仕事や同地域での暮らし
など、何か一緒にやらなくてはいけない、何かを共有しなくてはならないという時
に、「共生」する必要がある、「エンパシー」という能力が必要になってくるのだ
と思った。
- ③ 1つの単語について、自分の理解の意見を出して、皆さんと一緒に話しして、すご
く勉強になりました。いっぱい考えさせられました。非常に良かったと思います。
楽しい話のたくさん時間を作っていただき、ありがとうございました。

参加したひと：3人



やりました (報告)

日本語教室 全クラス交流会

2022年/日本語教室〈全クラス〉日本語スピーチとその後に話す、交流をしました。

《みなさまのご協力に感謝いたします》

いつ📅：2022年3月5日(土) 10:00~11:50

どこで📍：ZOOMミーティングルーム(自宅と301、302教室とつないでオンライン)

やったこと：昨年に続いてコロナ感染対策期間中にあたるため、オンラインで自宅と教室を結んで開催。自宅から35人、教室から19人が参加。

日本語スピーチ:学習者9人が母国を想ったり、Jpopを歌ったり、写真で内容を補ったり、未来へ向かったりと多様な話題が取り上げられました。その後Q&A交流を深めましたが、十分な対話をするには時間が足りない様子でした。

休憩時に、マイさん、ファットさん2家族が幼いお子さんを披露しました。子育てアドバイスをされる場面もあり、学習者の多様な心情と生活がかいま見えました。

かんそう：発表内容は、表面的観光紹介ではなく個別的テーマで各人の考えを表すような内容が多く、内面を表現できていたという評価がありました。この時期にこそ必要な、ふだんの支援ボランティアの学習支援や交流によって導かれたものでしょう。

参加したひと：自宅ZOOMオンライン35人、教室19人、合計55人

※この会は例年、国際交流フェスティバル前に行って、その〈日本語スピーチ〉をより良いものするための意味もあります。次回はみなが対面できて、双方向の交流をすることができると期待します。



やりました (報告)

にほんごサロン

にほんごスピーチたいかい、たのしかったよ!

いつ 🕒 : 2022年3月5日 (土) 14:00~16:00

どこで 📺 : ZOOMミーティングルーム

やったこと : 日本語スピーチ大会をより良いものにするという目的で、日本語スピーチをした学習者、その学習支援者を中心に、参加した人たちで、日本語で会話しました。

かんそう : 今回は、日本語スピーチ大会の終了直後に、スピーチをした外国ルーツの方、スピーチ支援をした日本人の方、スピーチ大会に参加した方で、良かった点、改善の余地がある点等、楽しく、話しあえました。

参加したひと : 20人 (日本人会員15人 外国人ルーツ 5人)



やりました (報告)

日本語学習支援ボランティア研修会

『おしゃべりしながら書くことを楽しむ中級作文』

日本語学習支援ボランティア向け研修会を行いました。

講師は『おしゃべりしながら書くことを楽しむ中級作文』の共著者である杉浦千里先生です。楽しくオンラインでもできる、作文の学習支援方法を学びました。

いつ 🕒 : 2022年3月26日 (土) 14:00~16:00

どこで 📺 : ZOOMミーティングルーム

やったこと : 日本語学習支援ボランティア向け研修会

かんそう : 実際に体験学習をすることで、チェック記号を使った添削の方法や学習者へフィードバックをどの程度するのかなど、実践的な内容を学ぶことができました。

日本語スピーチの原稿の用意など、話すために文章を作る機会もあります。作文の学習支援をする機会を、ぜひ試してみたいと思います。

参加したひと : 23人



「Schedule April & May for 協会事業」

きょうかいじぎょう

ぎょうじめい 行事名	たいしょうしゃ 対象者	ひづけ 日付	ようび 曜日	じかん 時間	ばしょ 場所
にほんごきょうしつ かよう ていれいかい 日本語教室 火曜クラス定例会	ぶいん 部員	4/12	か 火	16:00~17:00	きょうかいたんわしつ 協会談話室
にほんごきょうしつ どよう ていれいかい 日本語教室 土曜クラス定例会	ぶいん 部員	4/16	ど 土	11:30~12:00	ZOOM
そうかい せつめいかい 総会(説明会)	かいいん 会員	4/23	ど 土	13:30~15:30	ZOOM
だい かいりんじりじかい 第1回臨時理事会	りじ 理事	4/27	すい 水	17:00~17:45	ZOOM
にほんごきょうしつ かよう ていれいかい 日本語教室 火曜クラス定例会	ぶいん 部員	5/10	か 火	16:00~17:00	きょうかいたんわしつ 協会談話室
にほんごきょうしつ こ ていれいかい 日本語教室 子どもクラス定例会	ぶいん 部員	5/14	ど 土	12:00~13:00	きょうかいたんわしつ 協会談話室
だい かいそうごうきかくいんかい 第1回総合企画委員会	いいいん 委員	5/14	ど 土	13:30~15:30	ZOOM
にほんごきょうしつ どよう ていれいかい 日本語教室 土曜クラス定例会	ぶいん 部員	5/21	ど 土	11:30~12:00	ZOOM

お知らせ

じむきょくちょう こうたい
事務局長が交代しました。

たいにん
退任にあたって

ぜんじむきょくちょう とくだ まさのぶ
前事務局長 徳田 雅信

2017年4月から5年間、事務局長の任に就かせていただきました。

ぜんねん とうきょうとたぶんかきょうせいしんしん はっぴょう ひのしこくさいこうりゅうきょうかい こくさいこうりゅう
前年に「東京都多文化共生推進指針」が発表され、日野市国際交流協会も「国際交流」から
「多文化共生によるまちづくり」へと活動の軸を変更する大きな転換期でした。

いらい ねん かんり じむきょく かつどう ささ じむきょく めざ しんがた
以来5年、「管理する事務局」から「ボランティア活動を支える事務局」を目指し、新型コロナ
禍への対応や、図書・書架の充実、ホームページ改善を含むSNS の活用、理事会運営の改善、
じむきょくたいせい じゅうじつ さまざま かだい たいおう
事務局体制の充実など様々な課題に対応してきました。

その中では私の失礼な発言や態度もあったのではないかと思います。それを受入れ、ともに外国
ルーツの方々との「多文化共生」を目指し活動して下さった会員の皆様に心より感謝申し上げます。

しんがた か じゆなん たいへん よ なか かいいん みなさま ころろ からだ けんこう
新型コロナ禍やウクライナの受難など大変な世の中ですが、会員の皆様が心も体も健康に
す いの
過ごされることを祈っております

ちゃくにん あいさつ
着任のご挨拶

しんじむきょくちょう なかむら やすし
新事務局長 中村 安志

さくねん とうきょう きほん ことば
昨年の東京オリンピック・パラリンピックの基本コンセプトのひとつは「多様性と調和」
でした。



きょうかい もくてき しみん じしゆてきかつどう こくさいこうりゅう ちいき
協会の目的には「市民の自主的活動により国際交流など地域の
たぶんかきょうせいしゃかいじつげん すいしん せかいへいわ はってん きよ
多文化共生社会実現を推進し、世界平和の発展に寄与すること」とありま
す。協会のホームページの中で会長が「協会は「誰もが楽しく胸を
きょうかい なか かいちよう きょうかい だれ たの むね
は いてい しゃかい だんたい い
張って生きられる社会」をつくる団体」と言われています。
こくさいこうりゅう たぶんかきょうせい みと あ
国際交流、多文化共生、おもてなし、認め合い、コミュニケーション
いろいろう ことば いみ かんが べんきょう みな やく た
色々な言葉の意味を考えて勉強しながら、皆さんのお役に立てるよう
がんば おも ねが
頑張りたいと思います。どうぞよろしくお願いいたします。



はっこう ねん がつ と お か
発行：2022年4月10日

ひのしこくさいこうりゅうきょうかい じむきょく
日野市国際交流協会 事務局